

179074-2026 - Javni razpis

Luksemburg – Dela na objektih ali delih objektov visoke in nizke gradnje – Ligne de Bettembourg à Volmerange-les-mines. Travaux de construction d'un souterrain à proximité du passage à niveau 104a à Dudelange

OJ S 52/2026 16/03/2026

Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Gradnje

1. Kupec

1.1. Kupec

Uradno ime: Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois

E-naslov: gi.planificationressources@cfl.lu

Pravna vrsta kupca: Oseba javnega prava

Dejavnost javnega naročnika: Javni red in mir ter varnost

Dejavnost naročnika: Železniški promet

2. Postopek

2.1. Postopek

Naslov: Ligne de Bettembourg à Volmerange-les-mines. Travaux de construction d'un souterrain à proximité du passage à niveau 104a à Dudelange

Opis: Le présent marché a pour objet la réalisation des travaux de construction d'un passage souterrain pour piétons et cyclistes sous la voie ferrée reliant Bettembourg à Volmerange-les-Mines (France), à proximité du passage à niveau n°104a à Dudelange. Les travaux comprennent notamment : • les travaux préparatoires et les installations de chantier ; • la démolition d'ouvrages et d'aménagements existants ; • les travaux de blindage et de terrassement ; • les travaux de déviation de réseaux existants ; • les dispositifs de drainage et de gestion des eaux, y compris les eaux souterraines ; • la construction du passage souterrain ; • la réalisation des rampes d'accès, escaliers et cages d'ascenseurs ; • les travaux d'étanchéité ; • les travaux de voies ferrées ; • les équipements de serrurerie ; • les installations de génie technique ; • les équipements de sécurité et de finition ; • la remise en état des abords et les aménagements paysagers. Les travaux seront réalisés à proximité d'infrastructures ferroviaires en exploitation et devront tenir compte des contraintes d'exploitation, de sécurité ferroviaire et des prescriptions spécifiques des CFL. Le chantier est également situé en milieu urbain et à proximité immédiate d'un axe routier.

Identifikator postopka: 45eb5f0c-9e6f-44e3-98d3-37d2a19ad507

Notranji identifikator: 2600677

Vrsta postopka: Omejeni postopek

Postopek je pospešen: ne

2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Gradnje

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 45200000 Dela na objektih ali delih objektov visoke in nizke gradnje

2.1.2. Kraj izvajanja

Podregija države (NUTS): Luxembourg (LU000)

Država: Luksemburg

2.1.4. Splošne informacije

Dodatne informacije: Modalités de retrait du dossier : via le portail des marchés publics

Réception des offres/candidatures : via le portail des marchés publics

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/25/EU

2.1.6. Razlogi za izključitev

Viri izključitvenih razlogov: Dokument v zvezi z oddajo naročila

5. Sklop

5.1. Sklop: LOT-0001

Naslov: Ligne de Bettembourg à Volmerange-les-mines. Travaux de construction d'un souterrain à proximité du passage à niveau 104a à Dudelange

Opis: Le présent marché a pour objet la réalisation des travaux de construction d'un passage souterrain pour piétons et cyclistes sous la voie ferrée reliant Bettembourg à Volmerange-les-Mines (France), à proximité du passage à niveau n°104a à Dudelange. Les travaux comprennent notamment : • les travaux préparatoires et les installations de chantier ; • la démolition d'ouvrages et d'aménagements existants ; • les travaux de blindage et de terrassement ; • les travaux de déviation de réseaux existants ; • les dispositifs de drainage et de gestion des eaux, y compris les eaux souterraines ; • la construction du passage souterrain ; • la réalisation des rampes d'accès, escaliers et cages d'ascenseurs ; • les travaux d'étanchéité ; • les travaux de voies ferrées ; • les équipements de serrurerie ; • les installations de génie technique ; • les équipements de sécurité et de finition ; • la remise en état des abords et les aménagements paysagers. Les travaux seront réalisés à proximité d'infrastructures ferroviaires en exploitation et devront tenir compte des contraintes d'exploitation, de sécurité ferroviaire et des prescriptions spécifiques des CFL. Le chantier est également situé en milieu urbain et à proximité immédiate d'un axe routier.

Notranji identifikator: 0

5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Gradnje

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 45200000 Dela na objektih ali delih objektov visoke in nizke gradnje

5.1.2. Kraj izvajanja

Podregija države (NUTS): Luxembourg (LU000)

Država: Luksemburg

5.1.3. Predvideno trajanje

Drugo obdobje: Neznano

5.1.4. Podaljšanje

Največje število podaljšanj: 0

5.1.6. Splošne informacije

Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Dokument v zvezi z oddajo naročila

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://pmp.b2g.etat.lu/entreprise/consultation/541183?orgAcronyme=t5y>

5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://pmp.b2g.etat.lu/entreprise/consultation/541183?orgAcronyme=t5y>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: francoščina, nemščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročila: voir annexe sur les portails des marchés publics

Rok za prejem prijav za sodelovanje: 13/04/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Srednjeevropski čas, zahodnoevropski poletni čas

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne

Pogoji, povezani z izvajanjem javnega naročila: Pasencore connues

Elektronsko izdajanje računov: Obvezno

Uporabljeno bo elektronsko naročanje: ne

Uporabljeno bo elektronsko plačevanje: ne

Obvezna pravna oblika skupine ponudnikov, ki se ji odda javno naročilo: voir annexe sur les portails des marchés publics

Finančna ureditev: Acomptes et décompte

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: Juridictions administratives

Informacije o rokih za revizijo: <https://justice.public.lu/fr/organisation-justice/juridictions-administratives.html>

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila:

Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois

Organizacija, ki omogoča nespletni dostop do dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila:

Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje: Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois

Organizacija, ki obdeluje ponudbe: Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Uradno ime: Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois

Registrska številka: LU10061242

Poštni naslov: 16, boulevard d'Avranches
Mesto: Luxembourg
Poštna številka: 1160
Podregija države (NUTS): Luxembourg (LU000)
Država: Luksemburg
Kontaktna točka: Service Gestion Infrastructure. Division Planification Ressources
E-naslov: gi.planificationressources@cfl.lu
Tel.: +352 24895730

Vloge te organizacije:

Kupec

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila

Organizacija, ki omogoča nespletni dostop do dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje

Organizacija, ki obdeluje ponudbe

8.1. ORG-0002

Uradno ime: Juridictions administratives

Registrska številka: JURAD

Poštni naslov: 1, rue du Fort Thüngen

Mesto: Luxembourg

Poštna številka: 1499

Podregija države (NUTS): Luxembourg (LU000)

Država: Luksemburg

Kontaktna točka: Tribunal administratif - greffe

E-naslov: greffe.tribunal@ja.etat.lu

Tel.: 42105-1

Spletni naslov: <https://justice.public.lu/fr/organisation-justice/juridictions-administratives.html>

Vloge te organizacije:

Organizacija za revizijo

Informacije o obvestilu

Identifikator/različica obvestila: 32560413-6a6a-495b-b102-8a7a4a28ea72 - 01

Vrsta obrazca: Javni razpis

Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Podvrsta obvestila: 17

Datum pošiljanja obvestila: 12/03/2026 11:37:40 (UTC+01:00) Srednjeevropski čas, zahodnoevropski poletni čas

Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: francoščina

Številka objave obvestila: 179074-2026

Številka izdaje UL S: 52/2026

Datum objave: 16/03/2026